

ÚLTIMA ACTUALIZACIÓN: 22 de junio de 2021

#### ACUERDO DE LICENCIA DE USUARIO FINAL DE THE LINCOLN ELECTRIC COMPANY

Este Acuerdo de Licencia de Usuario Final ("EULA") es un acuerdo legal entre The Lincoln Electric Company, una corporación de Ohio, con sede principal de negocios en 22801 St. Clair Avenue, Cleveland, Ohio 44117 ("Lincoln") y la corporación, compañía de responsabilidad limitada, u otra entidad o persona física (cada uno un "Usuario Autorizado" o "usted") que utiliza el producto en el que están integradas las aplicaciones de software de Lincoln (la "Aplicación con Licencia"), registra una cuenta en el Sitio Web del Licenciante (como se define a continuación), o de otra forma acepta estar sujeto a los términos y condiciones de este documento. A los efectos de este EULA, el término Aplicación con Licencia incluye todos los componentes de software, cualquier material impreso o archivos de ayuda en línea o electrónicos y manuales operativos sobre la Aplicación con Licencia, y cualquier otra información o base de datos ("Base de Datos de la Aplicación") accesible a través de la Aplicación o de otro modo relacionado con la misma. Lincoln les da a los usuarios autorizados el derecho de acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación de conformidad con los términos de este EULA.

AL ACCEDER, DESCARGAR, INSTALAR, IMPLEMENTAR, COPIAR O UTILIZAR EL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA, LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, EL USUARIO AUTORIZADO ACEPTA ESTAR OBLIGADO POR LOS TÉRMINOS DE ESTE EULA. SI NO ESTÁ DE ACUERDO CON LOS TÉRMINOS DE ESTE EULA, NO ACCEDA, DESCARGUE, INSTALE, IMPLEMENTE, COPIE NI UTILICE LA APLICACIÓN CON LICENCIA NI LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN.

#### **CONSIDERANDOS:**

- A. Se puede acceder a la Aplicación con Licencia y a la Base de Datos de la Aplicación a través del sitio web <a href="https://www.LincolnElectric.com">www.LincolnElectric.com</a> (el "Sitio Web del Licenciante"). Lincoln les da a los usuarios autorizados el derecho de acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación a través del Sitio Web del Licenciante, y el derecho a subir datos a la Base de Datos de la Aplicación y almacenar dichos datos en la Base de Datos de la Aplicación, de conformidad con este EULA. El derecho a acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación a través del Sitio Web del Licenciante, y el derecho a cargar datos en la Base de Datos de la Aplicación y almacenar dichos datos en la Base de Datos de la Aplicación, está sujeto a la aceptación de este EULA por parte de un Usuario Autorizado y los términos y condiciones aquí establecidos.
- B. El Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación están protegidos por las leyes, normas, regulaciones y tratados federales, estatales, locales y extranjeros aplicables, incluyendo, entre otros, las leyes de derechos de autor de los Estados Unidos y extranjeras y los tratados internacionales de derechos de autor.
- C. La Aplicación con Licencia contiene algunos o todos los siguientes tipos de software: (i) software de servidor que proporciona servicios o funcionalidad en un computador que actúa como servidor, y (ii) software de cliente que permite que un computador, estación de trabajo, terminal, PC portátil, localizador electrónico, teléfono inteligente u otro dispositivo electrónico acceda o utilice los servicios o la funcionalidad proporcionados por el software del servidor.

**AHORA, POR LO TANTO,** a cambio de las promesas mutuas establecidas en este EULA, y por otra consideración buena y valiosa, cuya recepción, idoneidad y suficiencia se reconocen por el presente, las partes acuerdan lo siguiente:

#### 1. Términos Generales

a. Concesión de la Licencia. Siempre que un Usuario Autorizado acepte este EULA y cumpla con todos los términos y condiciones incluidos, bajo este EULA Lincoln le otorga a cada Usuario Autorizado una licencia limitada, no exclusiva, intransferible, no asignable y revocable para los propósitos internos del Usuario Autorizado dentro de la organización del Usuario Autorizado para acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación a través del Sitio Web del Licenciante y el derecho a cargar datos en la Base de



Datos de la Aplicación y almacenar dichos datos en la Base de Datos de la Aplicación de conformidad con este EULA.

- b. **Verdadera Licencia.** Las partes reconocen su intención mutua de que la licencia otorgada en virtud de este EULA se interprete como una licencia real y no como una venta de la Aplicación con Licencia, la Base de Datos de la Aplicación o cualquier componente o elemento de la misma, o cualquier patente, derecho de autor, marca comercial, secreto comercial u otros derechos de propiedad sobre el mismo.
- c. **Activo Único.** Un Usuario Autorizado puede usar la Aplicación con Licencia en solo un computador que sea propiedad de o esté controlado por dicho Usuario Autorizado en un sitio que sea propiedad de o esté controlado por Usuarios Autorizados.
- d. Entorno de Usuario Autorizado. El Usuario Autorizado puede acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación en la combinación de hardware y software en las instalaciones del Usuario Autorizado con el propósito de permitir que el Usuario Autorizado lleve a cabo su conducta de negocios normal (el "Entorno del Usuario Autorizado"). El Usuario Autorizado es totalmente responsable de los riesgos y costos, incluidos los relacionados con la propiedad, el arrendamiento, el alquiler, la operación, el mantenimiento, la concesión de licencias y el soporte relacionados con el Entorno del Usuario Autorizado. Lincoln no es responsable de ningún daño relacionado con el acceso y uso de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación en el Entorno del Usuario Autorizado (y de ninguna otra manera tendrá ninguna responsabilidad con respecto al acceso y uso del Usuario Autorizado de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación en el Entorno del Usuario Autorizado).
- e. Conectividad a Internet del Usuario Autorizado. El Usuario Autorizado además comprende, reconoce y acepta que, para el acceso a ciertas funciones dentro de la Aplicación con Licencia, incluido, entre otros, el registro de la Aplicación con Licencia, necesita una conexión a Internet de la cual el Usuario Autorizado es el único responsable. El Usuario Autorizado es el único responsable del pago de cualquier tarifa de terceros asociada con la conexión a Internet del Usuario Autorizado, incluidos, entre otros, los cargos del proveedor de servicios de Internet o de tiempo aire. El funcionamiento de la Aplicación con Licencia puede estar limitado o restringido según las capacidades, el ancho de banda o las limitaciones técnicas de la conexión y el servicio de Internet del Usuario Autorizado. El Usuario Autorizado comprende, reconoce y acepta que la conectividad a Internet en relación con la Aplicación con Licencia es proporcionada por terceros sobre los cuales Lincoln no tiene control, y que se rige por los términos respectivos de dichos terceros. La provisión, calidad, disponibilidad y seguridad de dicha conectividad a Internet, software y servicios son responsabilidad exclusiva de dicho tercero.

## 2. Plazo y Terminación; Enmienda

- a. **Plazo.** Este EULA entrará en vigencia cuando el Usuario Autorizado lo acepte y permanecerá en vigor por un período de un (1) año ("**Plazo Inicial**"), a menos que el EULA sea terminado antes según lo permitido por este EULA. El Plazo Inicial se renovará automáticamente por períodos adicionales de un (1) año (cada uno, un "**Período de Renovación**") a menos que se termine antes según lo permitido en este EULA.
- b. **Terminación.** Sin perjuicio de otros derechos, Lincoln puede terminar este EULA inmediatamente después de la entrega de un aviso de terminación por escrito al Usuario Autorizado si el Usuario Autorizado no cumple con los términos y condiciones de este EULA. Además, a menos que no esté permitido por la ley aplicable, Lincoln puede terminar este EULA inmediatamente después de la entrega de un aviso de terminación por escrito al Usuario Autorizado después de que se haya designado un receptor con respecto a la totalidad o una parte sustancial de los activos del Usuario Autorizado o de que se haya presentado una petición de declaración de quiebra o liquidación por parte de o contra el Usuario Autorizado, cuya petición no se desestime dentro de los sesenta (60) días siguientes a su iniciación. Además, Lincoln puede terminar este EULA, en su totalidad o en parte, por conveniencia, con o sin causa, durante el Plazo Inicial o cualquier Período de Renovación, dándole al Usuario Autorizado un aviso de terminación no menos de treinta (30) días antes de la fecha de efectividad de la terminación.



- c. **Efecto de la Terminación o el Vencimiento.** En caso de terminación o vencimiento de este EULA, las licencias otorgadas en virtud del presente terminarán y el Usuario Autorizado dejará inmediatamente de acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación, dejará de acceder al Sitio Web del Licenciante y devolverá a Lincoln todas las copias de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación u otros materiales proporcionados en relación con este EULA, que el Usuario Autorizado tenga en posesión o bajo su control. La terminación o el vencimiento de este EULA se hará sin perjuicio de cualquier otro derecho o recurso al que Lincoln pueda tener derecho en virtud de este EULA o la ley aplicable. La terminación o el vencimiento de este EULA no eximirá al Usuario Autorizado de sus obligaciones derivadas del presente antes de la terminación o vencimiento de este EULA o que sobrevivan a la terminación o vencimiento de este EULA.
- 3. Enmiendas. Lincoln se reserva el derecho de cambiar o modificar este EULA mediante la publicación de un EULA actualizado con tales cambios o modificaciones en el Sitio Web del Licenciante. Todos estos cambios (a) se aplicarán de forma prospectiva en la fecha de la "Última Actualización" y (b) se aplicarán a todos los titulares de licencias de la Aplicación con Licencia que se encuentren en una situación similar. Si cualquier cambio a este EULA es inaceptable para un Usuario Autorizado, el Usuario Autorizado puede terminar este EULA mediante un aviso de terminación por escrito a Lincoln dentro del plazo de treinta (30) días posteriores a la fecha de vigencia de dichos cambios o modificaciones, siempre que el Usuario Autorizado cumpla con todas las demás obligaciones de terminación aplicables establecidas en este documento. El uso continuado de la Aplicación con Licencia después de la fecha de vigencia de cualquier cambio o modificación constituye la aceptación de los cambios por parte del Usuario Autorizado. Este EULA no puede ser modificado por ningún término o condición preimpreso de la orden de compra del Licenciatario.
- 4. Software Adicional. Cualquier software que Lincoln le proporcione a un Usuario Autorizado que actualice o complemente la Aplicación con Licencia original o la Base de Datos de la Aplicación es parte de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación, según sea el caso, y se rige por este EULA, a menos que se proporcionen otros términos de uso con tales actualizaciones o suplementos, tras lo cual se aplicarán dichos otros términos de uso. Cualquier software que se proporcione a un Usuario Autorizado junto con la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación que esté asociado con una licencia de usuario final aparte u otro acuerdo se le otorga al Usuario Autorizado bajo los términos de ese acuerdo aparte, excepto si este EULA establece específicamente las condiciones de uso de dicho software, en cuyo caso se aplicarán las condiciones establecidas en este EULA.
- 5. Software de Terceros. La Aplicación con Licencia puede incluir componentes proporcionados por un tercero ("Aplicación de Terceros") o que están sujetos a un acuerdo de licencia de código abierto, incluidos los componentes disponibles bajo la Licencia Pública General de GNU Affero, Licencia Pública General de GNU, Licencia Pública General Menor de GNU, Licencia Pública de Mozilla, Licencia Apache, licencias BSD o cualquier otra licencia que esté aprobada por Open Source Initiative (cada una de ellas, individual o colectivamente, denominada "Componente de Código Abierto"). Cualquier uso de una Aplicación de Terceros o un Componente de Código Abierto por parte de un Usuario Autorizado se regirá únicamente por los términos y condiciones de la licencia de la Aplicación de Terceros o las licencias de código abierto aplicables y no por los términos de este EULA. Cuando corresponda, las licencias aplicables se establecerán en el archivo "Léame" o "Acerca de" de la Aplicación con Licencia, o Lincoln las pondrá a disposición de otra manera.
- **Enlaces Externos**. La Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación pueden contener enlaces a sitios web externos y a información proporcionada en dichos sitios web externos por los socios de Lincoln y proveedores de servicios externos. Lincoln no será responsable del contenido de ningún sitio web vinculado.
- 7. Descripción de Otros Derechos y Limitaciones
- a. **Restricciones de Uso.** El usuario autorizado no deberá: (i) comercializar, vender, distribuir, sublicenciar, usar, modificar, traducir, reproducir, crear trabajos derivados de, disponer, alguilar, arrendar o autorizar o permitir el



acceso o uso de cualquier parte de la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación excepto según lo expresamente permitido en este EULA; (ii) acceder o usar, o permitir el acceso o uso de la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación, en una oficina de servicios informáticos, tiempo compartido o un arreglo de televisión por cable interactiva o en un arreglo de red; (iii) realizar ingeniería inversa, descompilar o desensamblar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación, excepto y solo en la medida en que dicha actividad esté expresamente permitida por la ley aplicable; (iv) exportar o utilizar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación en violación de las leyes de los EE. UU., incluidas las regulaciones de administración de exportaciones del Departamento de Comercio; (v) eliminar los derechos de autor y otros avisos de propiedad contenidos en la Aplicación con Licencia o en la Base de Datos de la Aplicación; o, (vi) acceder y utilizar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación de ninguna manera que sea incompatible con los términos de este EULA.

- b. Obligaciones Adicionales. El Usuario Autorizado deberá cumplir en su totalidad con todas las leyes, reglas y regulaciones federales, estatales, locales, internacionales y extranjeras en relación con su acceso y uso de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación o el uso de las mismas por cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado. Se puede acceder y utilizar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación solo en la forma y manera aprobadas por Lincoln a su sola discreción, y solo de acuerdo con los términos y condiciones de este EULA. En la medida en que la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación incluyan cualquier marca comercial, marca de servicio, nombre comercial o el nombre de la compañía de Lincoln o sus licenciantes (colectivamente, "Marcas"), el Usuario Autorizado utilizará dichas Marcas estrictamente de acuerdo con los estándares, políticas y procedimientos de marcas comerciales de Lincoln según lo especificado eventualmente por Lincoln. El derecho a acceder y utilizar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación a continuación se limita a los empleados autorizados del Usuario Autorizado y las actividades internas del Usuario Autorizado. El Usuario Autorizado deberá reproducir los avisos de copyright de Lincoln y otros avisos de propiedad en todas las copias de la Aplicación con Licencia o de las Bases de Datos de la Aplicación, y todas las copias estarán sujetas a todos los términos, condiciones y obligaciones de este EULA.
- 8. Garantía Limitada. Lincoln garantiza que la Aplicación con Licencia funcionará sustancialmente de acuerdo con los materiales escritos que la acompañan durante un período de noventa (90) días después de lo que ocurra primero de la fecha de entrega de la Aplicación con Licencia o el primer acceso a la Aplicación con Licencia por parte del Usuario Autorizado (el "Período de Garantía Limitada"). SI EL ESTADO O LA JURISDICCIÓN DEL USUARIO AUTORIZADO CREAN UNA GARANTÍA O CONDICIÓN IMPLÍCITA Y LA LEY APLICABLE PROHÍBE LA EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD DE DICHA GARANTÍA O CONDICIÓN, EL USUARIO AUTORIZADO TENDRÁ DICHA GARANTÍA O CONDICIÓN IMPLÍCITA, PERO SOLO EN CUANTO A LOS DEFECTOS QUE SE DESCUBRAN DURANTE EL PERÍODO DE LA GARANTÍA LIMITADA. EN CUANTO A CUALQUIER DEFECTO QUE SE DESCUBRA DESPUÉS DEL PERÍODO DE GARANTÍA LIMITADA, LINCOLN NO OTORGA NINGUNA GARANTÍA NI CONDICIÓN, EXPRESA O IMPLÍCITA, DE NINGÚN TIPO. ALGUNOS ESTADOS/JURISDICCIONES NO PERMITEN LIMITACIONES SOBRE LA DURACIÓN DE UNA GARANTÍA O CONDICIÓN IMPLÍCITA, POR LO QUE LA LIMITACIÓN ANTERIOR PODRÍA NO APLICARSE AL USUARIO AUTORIZADO. CUALQUIER SUPLEMENTO O ACTUALIZACIÓN DE LA APLICACIÓN CON LICENCIA, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, CUALQUIER PAQUETE DE SERVICIO O CORRECCIÓN PROPORCIONADOS O PARA EL BENEFICIO DEL USUARIO AUTORIZADO DESPUÉS DEL VENCIMIENTO DEL PERÍODO DE GARANTÍA LIMITADA, NO ESTÁN CUBIERTOS POR NINGUNA GARANTÍA O CONDICIÓN, EXPRESA O IMPLÍCITA.
- 9. EXENCIÓN DE RESPONSABILIDAD. SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, EL ACCESO Y EL USO DE LA APLICACIÓN CON LICENCIA Y LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN SE PROPORCIONA "TAL CUAL", "CON TODAS LAS FALLAS". LINCOLN NO GARANTIZA EL ACCESO O USO CONTINUO, ININTERRUMPIDO O SEGURO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN. SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, SI UN USUARIO AUTORIZADO NO ESTÁ SATISFECHO CON EL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O CUALQUIER PARTE DE ESTOS, EL ÚNICO Y EXCLUSIVO REMEDIO DE DICHO USUARIO AUTORIZADO ES DESCONTINUAR EL ACCESO Y EL USO DEL SITIO WEB DEL



LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA Y LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN. LAS PARTES ACEPTAN QUE, SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, NO SE HACE NINGUNA GARANTÍA O CONDICIÓN, EXPRESA O IMPLÍCITA, CON RESPECTO AL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, TÍTULO, DISFRUTE TRANQUILO, POSESIÓN TRANQUILA, CORRESPONDENCIA A LA DESCRIPCIÓN O NO INFRACCIÓN CON RESPECTO AL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN. TENGA EN CUENTA QUE ALGUNAS JURISDICCIONES PUEDEN NO PERMITIR LA EXCLUSIÓN ANTERIOR DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS, Y QUE ALGUNAS DE LAS EXCLUSIONES ANTERIORES PUEDEN NO APLICARSE AL USUARIO AUTORIZADO.

### 10. MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

- a. MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE LINCOLN SURGIDA EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO O EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO (YA SEA BAJO LAS TEORÍAS DE INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, AGRAVIO, TERGIVERSACIÓN, FRAUDE, GARANTÍA, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O CUALQUIER OTRA TEORÍA DE LEY) EXCEDERÁ: (I) LA MAYOR DE LAS TARIFAS TOTALES EFECTIVAMENTE PAGADAS A LINCOLN POR EL USUARIO AUTORIZADO SEGÚN ESTE ACUERDO; O (II) USD5.00. LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, INCLUSO SI CUALQUIER RECURSO FALLA SU PROPÓSITO ESENCIAL.
- b. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA Y EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, NI LINCOLN NI NINGUNO DE SUS FUNCIONARIOS, DIRECTORES, EMPLEADOS, AGENTES O REPRESENTANTES SERÁN, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, RESPONSABLES ANTE EL USUARIO AUTORIZADO O CUALQUIER OTRA PERSONA, FIRMA O ENTIDAD (YA SEA EN UNA ACCIÓN DERIVADA DE CONTRATO, AGRAVIO U OTRA TEORÍA LEGAL) POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, CONSECUENTES, EJEMPLARES U OTROS RESULTADO DEL ACCESO O USO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O CAUSADOS DE OTRA FORMA, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, DICHOS DAÑOS QUE SURJAN DE (I) INFORMACIÓN O DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (II) LA DEPENDENCIA DE CUALQUIER PERSONA EN LA INFORMACIÓN O LOS DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (III) LA TRANSMISIÓN O ELIMINACIÓN O PÉRDIDA DE VIRUS O ARCHIVOS O CORREO ELECTRÓNICO, (IV) LA PÉRDIDA DE DATOS O INFORMACIÓN DE CUALQUIER TIPO, (V) LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, BUENA VOLUNTAD, USO, DATOS U OTRAS PÉRDIDAS INTANGIBLES (INCLUSO SI A LINCOLN SE LE HA ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS), (VI) LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES O (VII) LA RESPONSABILIDAD ANTE TERCEROS.
- 11. Remedio Exclusivo. En caso de incumplimiento de este EULA por parte de Lincoln, la responsabilidad total de Lincoln y sus proveedores y el único y exclusivo recurso de un Usuario Autorizado será, a opción de Lincoln: (a) la devolución de las tarifas pagadas (si las hubiera) por un Usuario Autorizado para acceder y utilizar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación según este EULA, o (b) reparar o reemplazar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación; siempre que, sin embargo, un Usuario Autorizado no tenga derecho al remedio anterior si cualquier error o problema con el Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación surge o resulta de la violación de este EULA, un accidente, abuso, aplicación incorrecta, acceso o uso anormal o no autorizado, o la introducción de un virus u otro código malicioso, por parte del Usuario Autorizado o cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado.
- 12. Titularidad de la Propiedad Intelectual, Protección de Derechos de Autor. El Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación, y cualquier copia autorizada que haga un Usuario Autorizado, son propiedad intelectual de Lincoln y sus proveedores. La estructura, la organización y el código del Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación son propiedad



exclusiva, secretos comerciales valiosos e información confidencial de Lincoln o sus proveedores, y la propiedad del Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación permanecerán en todo momento con Lincoln o sus proveedores. Salvo que se indique expresamente en este documento, este EULA no le otorga al Usuario Autorizado ningún derecho de propiedad intelectual sobre el Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación, ni ningún componente o elemento de los mismos, y todos los derechos no otorgados expresamente al usuario autorizado en virtud de este EULA están reservados para y son retenidos por Lincoln o sus proveedores. Sin perjuicio de las disposiciones en contrario en este EULA, Lincoln se reserva el derecho de liberar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación bajo diferentes términos de licencia o dejar de distribuir o poner a disposición la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación en cualquier momento.

- 13. Protección de Datos. En la medida en que la Aplicación con Licencia requiera que Lincoln procese datos personales en nombre de un Usuario Autorizado o sus empleados o agentes, las partes aplicarán las disposiciones del Anexo <u>Procesamiento</u> Lincoln sobre el de Datos de [https://chdelivery.lincolnelectric.com/api/public/content/DPA?v=c3d21a19], que se incorpora aquí como referencia. Para evitar dudas, cada parte comprende y acepta que la recopilación y el uso por parte de Lincoln de datos de contacto comercial de un Usuario Autorizado o sus empleados o agentes por parte de Lincoln con el propósito de responder a solicitudes comerciales, resolución de problemas, marketing o realización de la debida diligencia comercial no constituye un "procesamiento" en nombre del Usuario Autorizado para los propósitos del Anexo sobre el Procesamiento de Datos. En caso de que Lincoln recopile y utilice datos de contacto comercial en tales circunstancias, deberá cumplir con su Política de Privacidad.
- 14. Servicios de Soporte. Lincoln o sus proveedores pueden proporcionar a los Usuarios autorizados servicios de soporte relacionados con el Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación ("Servicios de Soporte"). El uso de los Servicios de Soporte se rige por las políticas y los programas descritos en el manual del usuario de la Aplicación con Licencia, en la documentación "en línea" o en otros materiales proporcionados por Lincoln. Cualquier código de software complementario proporcionado a un Usuario Autorizado como parte de los Servicios de Soporte se considerará parte del Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación, según corresponda, y estará sujeto a los términos y condiciones de este EULA. Con respecto a la información técnica que el Usuario Autorizado proporciona a Lincoln como parte de los Servicios de Soporte, Lincoln puede usar dicha información para sus fines comerciales, incluyendo para prestar los Servicios de Soporte, o para el soporte y desarrollo de otros productos. Lincoln no utilizará dicha información técnica en una forma que identifique personalmente a un Usuario Autorizado.
- Indemnización. El Usuario Autorizado indemnizará, defenderá y liberará de toda responsabilidad a Lincoln y sus 15. afiliados, empleados, agentes, funcionarios, directores, accionistas, representantes, sucesores y cesionarios de y contra cualquier pérdida, responsabilidad, causa de acción, costo o gasto (incluyendo los honorarios razonables de abogados) que surja de, que surja en conexión con o esté relacionado con: (i) el incumplimiento material de este EULA por parte del Usuario Autorizado o cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado; (ii) los actos y omisiones del Usuario Autorizado y sus empleados y agentes en relación con el uso del Usuario Autorizado del Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación; (iii) la violación, infracción o apropiación indebida por parte del Usuario Autorizado, o cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado, de los derechos de propiedad intelectual de Lincoln o de cualquiera de sus proveedores. Si se inicia una reclamación contra una parte con derecho a indemnización en virtud de este párrafo ("Parte Indemnizada"), la Parte Indemnizada proporcionará un aviso de la reclamación y copias de toda la documentación relacionada a la parte obligada a proporcionar la indemnización ("Parte Indemnizadora") y la Parte Indemnizadora asumirá el control de la defensa de dicho reclamo por su cuenta y cargo. Dicho aviso y documentación se proporcionarán lo antes posible; siempre que, en ningún caso la Parte Indemnizadora sea eximida de sus obligaciones de indemnización en virtud del presente, a menos que la falta de notificación oportuna conforme al presente resulte en, y solo en la medida de, un perjuicio real a los derechos de la Parte Indemnizadora. La Parte Indemnizada podrá, por su cuenta y cargo, participar, a través de sus abogados o de



otra manera, en la investigación, el juicio y la defensa de dicho reclamo y cualquier apelación. En tal caso, la Parte Indemnizadora cooperará razonablemente con los abogados de la Parte Indemnizada.

- 16. Nota sobre la Compatibilidad con Java. EL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN PUEDEN CONTENER SOPORTE PARA PROGRAMAS ESCRITOS EN JAVA. LA TECNOLOGÍA JAVA NO ES TOLERANTE A FALLAS Y NO ESTÁ DISEÑADA, FABRICADA NI DESTINADA PARA SU USO O REVENTA COMO EQUIPO DE CONTROL EN LÍNEA EN AMBIENTES PELIGROSOS QUE REQUIEREN UN RENDIMIENTO A PRUEBA DE FALLAS, COMO EN LA OPERACIÓN DE INSTALACIONES NUCLEARES, CONTROLES DE NAVEGACIÓN AÉREA O SISTEMAS DE COMUNICACIÓN AÉREA, MÁQUINAS DE SOPORTE VITAL DIRECTO O SISTEMAS DE ARMAS, EN LOS CUALES LA FALLA DE LA TECNOLOGÍA JAVA PODRÍA PRODUCIR DIRECTAMENTE LA MUERTE, LESIONES PERSONALES O DAÑOS FÍSICOS O AMBIENTALES GRAVES.
- 17. Derechos del Gobierno de los EE. UU. La Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación son "artículos comerciales" desarrollados exclusivamente con fondos privados, que consisten en "software informático comercial" y "documentación de software informático comercial", según se definen o utilizan dichos términos en las regulaciones aplicables de adquisiciones de EE. UU. La Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación tienen licencia en virtud del presente (i) solo como un artículo comercial y (ii) solo con los derechos que se otorgan a todos los demás clientes de conformidad con los términos y condiciones de este EULA. Nada en este EULA requiere que Lincoln produzca o proporcione datos técnicos para o al Usuario Autorizado. Todo el software proporcionado a gobierno de los EE. UU. de conformidad con las solicitudes emitidas a partir del 1 de diciembre de 1995, tiene los derechos comerciales y las restricciones que se describen en otras partes del presente. Todo el software proporcionado a gobierno de los EE. UU. de conformidad con las solicitudes emitidas antes del 1 de diciembre de 1995 recibe DERECHOS RESTRINGIDOS según lo dispuesto en FAR, 48 CFR 52.227-14 (JUNIO 1987) o FAR, 48 CFR 252.227-7013 (OCT 1988), según corresponda.
- 18. Normas de Exportación. El Usuario Autorizado acepta que el acceso y el uso de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación no serán proporcionados por el Usuario Autorizado o cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado a ningún ciudadano de un país al que se le prohíbe el acceso o uso de estos, o al que las exportaciones o los envíos están prohibidos por el gobierno de los Estados Unidos. Además, el Usuario Autorizado o cualquier empleado o agente del Usuario Autorizado no enviarán, transferirán ni exportarán la Aplicación con Licencia ni la Base de Datos de la Aplicación a ningún país ni se utilizarán de ninguna manera prohibida por la Ley de Administración de Exportaciones de los Estados Unidos o cualquier otra ley, restricción o regulación de exportación (colectivamente las "Leves de Exportación"). Además, si la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación se identifican como artículos de exportación controlada según las Leyes de Exportación, el Usuario Autorizado declara y garantiza que el Usuario Autorizado no es un ciudadano, ni está localizado en una nación embargada (incluyendo, entre otras, Irán, Irak, Siria, Sudán, Libia, Cuba, Corea del Norte y Serbia) y que el Usuario Autorizado no tiene prohibido de otra manera bajo las Leyes de Exportación recibir acceso o usar la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación. Todos los derechos de acceso y uso de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación se otorgan con la condición de que dichos derechos se pierdan si el Usuario Autorizado no cumple con los términos de este EULA.
- 19. Ley Aplicable y Elección de Jurisdicción. Este EULA se rige, interpreta y aplica de acuerdo con las leyes del estado de Ohio, sin dar efecto a ningún principio de conflicto de leyes. La jurisdicción y el lugar para todas las acciones que surjan en virtud de este EULA o relacionadas con el EULA serán los tribunales federales y estatales ubicados en Ohio, excluyendo expresamente cualquier posible jurisdicción o lugar concurrente, excepto que si las leyes o regulaciones de política pública en el país en el que el Usuario Autorizado está utilizando la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación descartan la jurisdicción de los tribunales federales y estatales ubicados en Ohio, entonces cualquier acción que surja en virtud de este EULA o relacionada con el EULA se resolverá finalmente con Judicial Arbitration and Mediation Services Inc. ("JAMS") utilizando las Reglas y Procedimientos de Arbitraje simplificados de JAMS, cuyas reglas y procedimientos se consideran incorporados por referencia en esta sección; el idioma que se utilizará en el arbitraje será el inglés; el número de árbitros será uno (1); la sede, o lugar legal, del arbitraje será Nueva York, Nueva York (Estados Unidos). La Convención de las Naciones Unidas sobre Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías no se aplicará a este EULA.



- 20. Acuerdo Completo. Este EULA (incluyendo cualquier anexo, programa o enmienda a este EULA que forma parte de este EULA y se incluye con la Aplicación con Licencia) es el acuerdo completo entre un Usuario Autorizado y Lincoln en relación con el asunto de este EULA y reemplaza todas las comunicaciones, propuestas y representaciones previas o contemporáneas orales o escritas con respecto al asunto de este EULA. En la medida en que los términos de cualquier política o programa de Lincoln para los Servicios de Soporte entren en conflicto con los términos de este EULA, prevalecerán los términos de este EULA. Si alguna disposición de este EULA se considerara ilegal, inválida o inaplicable según las leyes y regulaciones aplicables, todas las demás disposiciones de este EULA permanecerán en pleno vigor y efecto.
- 21. Avisos y Preguntas. Todas las notificaciones y demandas según este documento se harán por escrito y se entregarán mediante notificación personal o por correo a la dirección de la parte receptora establecida en este EULA (o en otra dirección que pudiera designar dicha parte mediante una notificación por escrito a la otra parte). Todos los avisos o demandas por correo se harán por correo certificado o registrado, con acuse de recibo solicitado o por mensajería urgente privada reconocida a nivel nacional y se considerarán completos al recibirlos. Si un Usuario Autorizado tiene alguna pregunta sobre este EULA, o si el Usuario Autorizado desea comunicarse con Lincoln por cualquier motivo, comuníquese con la oficina de Lincoln en el país del Usuario Autorizado, o escriba a: Lincoln Electric, 22801 St. Clair Ave., Cleveland, OH 44117.
- 22. Confidencialidad. El Usuario Autorizado reconoce que el Usuario Autorizado puede recibir o tener conocimiento de información confidencial y secretos comerciales de Lincoln ("Información Confidencial"). El Usuario Autorizado acepta mantener y proteger la confidencialidad de toda la Información Confidencial de la que tenga conocimiento (ya sea que esté identificada o marcada como confidencial en el momento de su divulgación o no) y no divulgar Información Confidencial a ninguna persona, firma o entidad que no sea sus propios empleados que tengan la necesidad de conocer dicha Información Confidencial para los propósitos de la licencia otorgada al Usuario Autorizado en virtud de este documento, y el Usuario Autorizado preservará y protegerá la confidencialidad de toda la Información Confidencial de la que tenga conocimiento usando el mismo grado de cuidado que utiliza para proteger sus propios secretos comerciales, pero nunca menos que con un cuidado razonable. Además, el Usuario Autorizado no utilizará ni divulgará Información Confidencial para ningún propósito no permitido por este EULA. El Usuario Autorizado acepta formular y adoptar las salvaguardas apropiadas a la luz de sus propias actividades operativas para asegurar la protección de la confidencialidad de toda la Información Confidencial de la que tenga conocimiento. Las restricciones de divulgación establecidas arriba no se aplicarán cuando, y en la medida en que, la Información Confidencial: (a) sea parte del dominio público a través de ninguna acción o falta de actuación del Usuario Autorizado; (b) sea puesta a disposición del público en general por Lincoln o un tercero que esté legalmente en posesión de dicha información, no como resultado de ninguna acción o falta de actuación del Usuario Autorizado; (c) era previamente conocida por el Usuario Autorizado libre de cualquier obligación de mantener la confidencialidad; (d) se divulga posteriormente al Usuario Autorizado libre de cualquier obligación de mantener la confidencialidad; o (e) es desarrollada de forma independiente por el Usuario Autorizado o un tercero de forma que no sea en contravención de este EULA. Es probable que las violaciones de esta Sección 21 causen un daño irreparable y, por lo tanto, Lincoln puede buscar una medida cautelar inmediata sin la necesidad de pagar una fianza en caso de una violación de esta Sección 21.
- 23. Resolución de Conflictos. Las partes intentarán resolver cualquier reclamo o controversia que surja de este EULA mediante consultas y negociaciones de buena fe en un espíritu de cooperación mutua. Si esos intentos fallan, la disputa será mediada por un mediador mutuamente aceptado que será elegido por las partes dentro del plazo de cuarenta y cinco (45) días posteriores a la notificación por escrito de cualquiera de las partes a la otra para solicitar la mediación. Ninguna parte puede negar injustificadamente su consentimiento a la selección de un mediador. Las partes compartirán equitativamente el costo de la mediación. De mutuo acuerdo, las partes pueden posponer la mediación hasta que se haya completado algún descubrimiento específico, pero limitado sobre la disputa. Las partes también pueden acordar reemplazar la mediación con alguna otra forma de resolución alternativa de disputas. Cualquier disputa que no pueda ser resuelta por las partes a través de negociación, mediación u otra forma de resolución alternativa de disputas acordada dentro del plazo de ciento



veinte (120) días posteriores a la fecha de la demanda inicial por una de las partes, podrá presentarse a los tribunales federales y estatales ubicados en Ohio para resolución o arbitraje, si corresponde, como se establece en la Sección 18. Nada en esta Sección 22 impedirá que una parte recurra a procedimientos judiciales si: (a) los esfuerzos de buena fe para resolver la disputa bajo estos procedimientos no han tenido éxito; (b) es necesaria una reparación provisional, cautelar u otra medida equitativa de un tribunal para evitar daños graves e irreparables a una de las partes o a otros; o (c) se requiere que se presente un litigio antes de la ejecución del estatuto de limitaciones aplicable. El uso de cualquier procedimiento alternativo de resolución de disputas no se interpretará bajo la doctrina de negligencia, renuncia o impedimento para afectar adversamente los derechos de cualquiera de las partes. Todos los procedimientos alternativos de resolución de disputas mencionados arriba serán confidenciales.

- **24. Fuerza Mayor.** Lincoln no será responsable por retrasos o fallas en el desempeño que resulten de actos más allá del control razonable de Lincoln. Dichos actos incluirán, entre otros, casos fortuitos, paros, huelgas, disturbios, actos de guerra, epidemias, incumplimiento de los proveedores, regulaciones gubernamentales, cortes de energía, fallas de Internet o telecomunicaciones, terremotos u otros desastres.
- 25. Cumplimiento de Licencias y Leyes. El Usuario Autorizado deberá cumplir con todas las leyes, regulaciones, reglas y ordenanzas federales, estatales, locales y extranjeras relacionadas con las operaciones y la conducción de su negocio y la licencia otorgada al Usuario Autorizado bajo este EULA. En el caso de que se determine que alguna parte de este EULA viola cualquier ley, regla o regulación federal, estatal, local o extranjera aplicable, las disposiciones restantes de este EULA permanecerán en pleno vigor y efecto y se harán cumplir en la mayor medida permitida por la ley, y las partes acuerdan negociar de buena fe revisiones a la disposición o disposiciones que están en violación. En el caso de que las partes no puedan aceptar los términos modificados como se requiere para que todo el EULA esté en cumplimiento, cualquiera de las partes puede terminar este EULA con un aviso por escrito de no menos de diez (10) días a la otra parte.
- **Supervivencia.** Las secciones 1.a, 2.a, 2.b, 3, 6, 8, 9, 11, 11 y 14-28 sobrevivirán a la terminación o vencimiento del EULA por cualquier motivo.
- **27. Encabezados.** Los títulos y encabezados de las diversas secciones y párrafos de este EULA son solo para fines de referencia y no tienen ningún otro propósito ni sirven para explicar, modificar o colocar ninguna construcción en ninguna de las disposiciones de este EULA.
- **28. Formularios.** Ninguna disposición en las órdenes de compra de cualquiera de las partes, o en cualquier otro formulario comercial empleado por cualquiera de las partes, reemplazará los términos y condiciones de este EULA.
- 29. Renuncia/Cesión. Una renuncia a cualquier disposición de este EULA solo será efectiva si está por escrito y firmada por la parte contra la cual se reclama la renuncia. Este EULA no puede ser asignado por un usuario autorizado sin el consentimiento previo por escrito de Lincoln. Este EULA puede ser asignado por Lincoln, por aplicación de la ley o de otra manera, sin el consentimiento o la aprobación del Usuario Autorizado o cualquier otra persona, firma o entidad.

\* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \* \*



# APÉNDICE 1 TÉRMINOS ESPECÍFICOS DE LA JURISDICCIÓN

Si el Usuario Autorizado accede y utiliza la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación en una de las jurisdicciones enumeradas en este Apéndice 1, los siguientes términos se aplican a dicha jurisdicción especificada, y dichos términos prevalecerán y regirán en caso de cualquier conflicto o inconsistencia con las demás disposiciones de este EULA. Todos los términos del EULA que no se modifiquen específicamente por los términos específicos de la jurisdicción aplicable en este Apéndice 1 permanecen sin cambios y en pleno vigor y efecto.

<u>Canadá</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. La Sección 7.a del EULA se modificará agregando el siguiente texto al final de la disposición: "o las leyes y regulaciones de Canadá".
- b. La Sección 14 del EULA se modificará agregando una nueva subsección (iv) de la siguiente manera: "o (iv) cualquier reclamo o alegación de un tercero de que cualquier dato cargado o Procesado (según se define en este Apéndice de Canadá) en la Base de Datos de la Aplicación por parte del Usuario Autorizado o cualquier uso del Sitio Web del Licenciante, la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación por parte del Usuario Autorizado infringe o se apropia indebidamente de los derechos de propiedad intelectual de un tercero o viola la ley aplicable".
- c. La Sección 17 del EULA se modificará agregando el siguiente texto al final de la primera oración: "o el gobierno de Canadá".

<u>Brasil</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que la Sección 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD" Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD" del EULA se reemplaza por la siguiente Sección:

## "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

- a. MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE LINCOLN SURGIDA EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO O EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO (YA SEA BAJO LAS TEORÍAS DE INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, AGRAVIO, TERGIVERSACIÓN, FRAUDE, GARANTÍA, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O CUALQUIER OTRA TEORÍA DE LEY) EXCEDERÁ LAS TARIFAS TOTALES EFECTIVAMENTE PAGADAS A LINCOLN POR EL USUARIO AUTORIZADO SEGÚN ESTE ACUERDO. LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE.
- LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO h CONTENIDA EN ESTE EULA, NI LINCOLN NI NINGUNO DE SUS FUNCIONARIOS, DIRECTORES, EMPLEADOS, AGENTES O REPRESENTANTES SERÁN, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, RESPONSABLES ANTE EL USUARIO AUTORIZADO O CUALQUIER OTRA PERSONA, FIRMA O ENTIDAD (YA SEA EN UNA ACCIÓN DERIVADA DE CONTRATO, AGRAVIO U OTRA TEORÍA LEGAL) POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, CONSECUENTES, EJEMPLARES U OTROS RESULTADO DEL ACCESO O USO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O CAUSADOS DE OTRA FORMA, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, DICHOS DAÑOS QUE SURJAN DE (I) INFORMACIÓN O DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (II) LA DEPENDENCIA DE CUALQUIER PERSONA EN LA INFORMACIÓN O LOS DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (III) LA TRANSMISIÓN O ELIMINACIÓN DE VIRUS O PÉRDIDA DE ARCHIVOS O CORREO ELECTRÓNICO, (IV) LA PÉRDIDA DE DATOS O INFORMACIÓN DE CUALQUIER TIPO, (V) LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, BUENA VOLUNTAD, USO, DATOS U OTRAS PÉRDIDAS INTANGIBLES (INCLUSO SI A LINCOLN SE LE HA ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS), (VI) LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES O (VII) LA RESPONSABILIDAD ANTE TERCEROS. LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE".

<u>Argentina</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que la siguiente oración se agrega al final de la Sección 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD" del EULA: "LO ANTERIOR NO AFECTA NINGUNA RESPONSABILIDAD QUE NO SE PUEDA EXCLUIR O LIMITAR SEGÚN LA LEY APLICABLE".



Colombia: Las Partes reconocen y acuerdan que la Sección 8 "Exención de Responsabilidad" del EULA se reemplaza por la siguiente Sección: "SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, EL ACCESO Y EL USO DE LA APLICACIÓN CON LICENCIA Y LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN SE PROPORCIONA "TAL CUAL", "CON TODAS LAS FALLAS". LINCOLN NO GARANTIZA EL ACCESO O USO CONTINUO, ININTERRUMPIDO O SEGURO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN. SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, SI UN USUARIO AUTORIZADO NO ESTÁ SATISFECHO CON EL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O CUALQUIER PARTE DE ESTOS, EL ÚNICO Y EXCLUSIVO REMEDIO DE DICHO USUARIO AUTORIZADO ES DESCONTINUAR EL ACCESO Y EL USO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA Y LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN. LAS PARTES ACEPTAN QUE, SALVO QUE SE ESTIPULE EXPRESAMENTE LO CONTRARIO EN ESTE EULA, NO SE HACE NINGUNA GARANTÍA O CONDICIÓN, EXPRESA O IMPLÍCITA, CON RESPECTO AL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, APTITUD PARA UN PROPÓSITO PARTICULAR, PERO PRESTARÁN LOS SERVICIOS MENCIONADOS EN ESTE EULA, TÍTULO, DISFRUTE TRANQUILO, POSESIÓN TRANQUILA, CORRESPONDENCIA A LA DESCRIPCIÓN O NO INFRACCIÓN CON RESPECTO AL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN".

<u>Chile</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. SECCIÓN 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD", párrafo a.: la palabra "FRAUDE" en la tercera oración no se aplica.
- b. SECCIÓN 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD", párrafo b. (V) se sustituirá por la siguiente frase: "(V) PÉRDIDA DE BENEFICIOS, LUCRO CESANTE, BUENA REPUTACIÓN, USO, DATOS U OTRAS PÉRDIDAS INTANGIBLES (INCLUSO SI LINCOLN HA SIDO ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS),".
- c. La siguiente oración se agrega al final de la SECCIÓN 11 "TITULARIDAD DE LA PROPIEDAD INTELECTUAL, PROTECCIÓN DE DERECHOS DE AUTOR": "Las actividades enumeradas en el artículo 71 Ñ de la Ley n.º 17,336 de Propiedad Intelectual no pueden ser ejecutadas por el Usuario Autorizado, bajo ninguna circunstancia".
- d. Se agregan las siguientes oraciones al final de la SECCIÓN 18 "LEY APLICABLE": "Este EULA no se rige por la Ley de Protección al Consumidor de Chile (Ley n.º 19.496, según enmiendas)".

<u>Australia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. La siguiente oración se agrega al final de la Sección 2.a "Plazo y Terminación Plazo": "El Usuario Autorizado puede, mediante notificación por escrito de no menos de 30 días, rechazar cualquier Plazo de Renovación adicional y este EULA terminará en la fecha de finalización del Plazo Inicial o el Período de Renovación vigente en ese momento, según corresponda".
- b. La siguiente oración se agrega al final de la Sección 2.a "Plazo y Terminación Terminación": "Si este EULA se termina en su totalidad o en parte por conveniencia de Lincoln, cualquier tarifa que se haya pagado en relación con la parte terminada se reembolsará prorrateada desde la fecha de terminación hasta la fecha de vencimiento original".
- c. El siguiente párrafo se inserta en el EULA como nueva Sección 8.a: "Nada en el EULA opera para excluir, modificar o restringir la aplicación de cualquier disposición, el ejercicio de cualquier recurso o la imposición de cualquier responsabilidad en virtud de la Ley del Consumidor de Australia establecida en el Apéndice 2 de la Ley de Competencia y Consumidor de 2010 (Cth) ("ACL"). Si las garantías del consumidor según la ACL se aplican a la Aplicación con Licencia u otros bienes o servicios proporcionados en virtud del EULA, entonces la responsabilidad de Lincoln ante el Usuario Autorizado por cualquier incumplimiento de las garantías del consumidor se limitará, a opción de Lincoln, a uno o más de los siguientes: (i) si el incumplimiento se relaciona con bienes: (A) el reemplazo de los bienes o el suministro de bienes equivalentes; (B) la reparación de dichos bienes; (C) el pago del costo de reemplazar los bienes o de adquirir bienes equivalentes; o (D) el pago del costo de reparación de los bienes; y (ii) si el incumplimiento se relaciona con servicios: (A) volver a suministrar los servicios; o (B) el pago del costo de que se vuelvan a prestar los servicios".

<u>India</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que al final de la Sección 11 del EULA, se agregará la siguiente oración: "Las partes acuerdan que los máximos y las limitaciones de responsabilidad establecidos en el EULA son una preestimación genuina de las pérdidas que probablemente sufriría el Usuario Autorizado por cualquier incumplimiento por parte de Lincoln de los términos de este EULA".



<u>China</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que se agregue la siguiente oración al final del párrafo (b) de la Sección 9 "Máximo de Responsabilidad y Limitación de Responsabilidad" del EULA: "ESTE PÁRRAFO NO SE APLICARÁ A NINGUNA RESPONSABILIDAD QUE SURJA DE LESIONES PERSONALES CAUSADAS A LA OTRA PARTE O DAÑOS A LA PROPIEDAD CAUSADOS A LA OTRA PARTE COMO RESULTADO DE INTENCIÓN DELIBERADA O NEGLIGENCIA GRAVE".

<u>Tailandia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que la última oración de la Sección 28 "Exención de Responsabilidad/Cesión" del EULA se reemplazará por la siguiente oración: "A excepción de la transferencia por aplicación de la ley, la transferencia de derechos relacionados con este EULA será vinculante para el Usuario Autorizado o una tercera persona solo si el aviso se ha entregado al Usuario Autorizado o si el Usuario Autorizado ha dado su consentimiento para dicha transferencia de derecho. Salvo por la transferencia por aplicación de la ley, la transferencia de derechos y obligaciones (novación) requiere el consentimiento por escrito del Usuario Autorizado".

Indonesia: Las Partes reconocen y acuerdan que se agregue el siguiente párrafo después de la Sección 28 "Renuncia/Cesión" al EULA: "De conformidad con la Ley de Indonesia núm. 24 de 2009 sobre la bandera nacional, el idioma, el símbolo del estado y el himno (9 de julio de 2009) ("Ley del Idioma") y el Reglamento del Presidente núm. 63 de 2019 sobre el uso del bahasa indonesio (30 de septiembre de 2019) ("PR 63/2019"), Lincoln y el Usuario Autorizado acuerdan que este EULA también se redactará en idioma indonesio. En caso de conflicto entre la versión en inglés y la versión en idioma indonesio de este EULA, prevalecerá la versión en inglés, y la versión en idioma indonesio se modificará para cumplir con las disposiciones de la versión en inglés de este EULA. Tanto Lincoln como el Usuario Autorizado tampoco deberán (y no permitirán ni ayudarán a sus empleados o agentes ni a ninguna otra persona a) de ninguna manera o foro, cuestionar la validez de, o plantear o presentar ninguna objeción a este EULA sobre la base de cualquier incumplimiento de la Ley de Idiomas y PR 63/2019".

<u>Bélgica</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. En la Sección 2.a "Terminación", la palabra "Lincoln" se elimina y se reemplaza por "cualquiera de las partes" y las palabras "Usuario Autorizado" se eliminan y reemplazan por "la otra parte".
- b. En la Sección 10.a "Máximo de Responsabilidad", en la primera oración, se agrega la cláusula "y por todo el tiempo que dure" inmediatamente después de la palabra "ACUERDO", y la última parte de la primera oración ("o (II) USD5.00") se elimina con el presente.
- c. En la Sección 10.a "Limitación de Responsabilidad", se agrega la siguiente oración al final de la cláusula: "La limitación de responsabilidad también se aplicará en caso de negligencia grave de Lincoln, pero no es aplicable en caso de fraude o culpa intencional".

<u>República Checa</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. En la última oración de este EULA, después de "AL HACER CLIC EN EL BOTÓN "ACEPTAR" A CONTINUACIÓN, USTED INDICA SU ACEPTACIÓN DE ESTE EULA", se agrega la siguiente oración: "El Usuario Autorizado confirma explícitamente que ha celebrado este acuerdo en conexión con su actividad comercial, no es un consumidor y no es una parte más débil en el sentido de la sección 433 de la Ley núm. 89/2012 Recop., Código Civil, según enmiendas".
- b. En la Sección 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD", al final de la Sección, se agrega la siguiente disposición: "Las limitaciones y exclusiones de garantías y responsabilidad contenidas en este EULA se aplicarán solo en la medida permitida por la ley aplicable a este EULA y en la medida permitida por las leyes checas aplicables como regulación obligatoria o de orden público que anule la elección de la ley aplicable hecha en este EULA, según sea el caso. La regulación legal checa se aplica en cuanto a la responsabilidad de Lincoln por daños y perjuicios por cualquier daño causado a los derechos naturales de un individuo, o causado intencionalmente o debido a negligencia grave".

<u>Finlandia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

a. En la Sección 7.a "Descripción de Otros Derechos y Limitaciones: Restricciones de Uso", se agrega la siguiente oración al final del último párrafo de la subsección 7.a antes del punto: "o en la medida en que dicha actividad esté expresamente permitida por la ley obligatoria aplicable que no puede ser derogada mediante contrato".



b. En la Sección 9 "Máximo de Responsabilidad y Limitación de Responsabilidad", se agrega la siguiente oración inmediatamente después del último párrafo de la subsección 10.a: "LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE".

<u>Francia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. Al final de la Sección 2.a "Terminación", se agregará la siguiente oración: "(siempre que dicho período de notificación se incremente, comenzando al final del Plazo Inicial, en un (1) mes adicional por cada Período de Renovación, hasta un plazo máximo de preaviso de tres (3) meses)".
- b. En la Sección 7.a "Restricciones de Uso", la oración "Excepto en la medida que lo autorice o permita la ley aplicable", se agregará después de "Restricciones de Uso" y antes de "El usuario autorizado no".
- c. La Sección 9 "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD" se sustituirá por la siguiente Sección: "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD
- a. MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE LINCOLN SURGIDA EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO O EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO (YA SEA BAJO LAS TEORÍAS DE INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, TERGIVERSACIÓN, FRAUDE, GARANTÍA, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O CUALQUIER OTRA TEORÍA DE LEY) EXCEDERÁ: (I) LA MAYOR DE LAS TARIFAS TOTALES EFECTIVAMENTE PAGADAS A LINCOLN POR EL USUARIO AUTORIZADO SEGÚN ESTE ACUERDO; O (II) USD5.00. LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, INCLUSO SI CUALQUIER RECURSO FALLA SU PROPÓSITO ESENCIAL.
- **b.** LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, <u>Y</u>

  <u>EN LA MAYOR MEDIDA POSIBLE SEGÚN LA LEY APLICABLE</u>, NI LINCOLN NI NINGUNO DE SUS FUNCIONARIOS, DIRECTORES,
  EMPLEADOS, AGENTES O REPRESENTANTES SERÁN, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, RESPONSABLES ANTE EL USUARIO
  AUTORIZADO O CUALQUIER OTRA PERSONA, FIRMA O ENTIDAD (YA SEA EN UNA ACCIÓN DERIVADA DE CONTRATO U
  OTRA TEORÍA LEGAL) POR DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, CONSECUENTES, EJEMPLARES U OTROS RESULTADO DEL
  ACCESO O USO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O
  CAUSADOS DE OTRA FORMA, INCLUYENDO, SIN LIMITACIÓN, DICHOS DAÑOS QUE SURJAN DE (I) INFORMACIÓN O DATOS
  OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE
  APLICACIÓN, (II) LA DEPENDENCIA DE CUALQUIER PERSONA EN LA INFORMACIÓN O LOS DATOS OBTENIDOS DE O A
  TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (III) LA
  TRANSMISIÓN O ELIMINACIÓN O PÉRDIDA DE VIRUS O ARCHIVOS O CORREO ELECTRÓNICO, (IV) LA PÉRDIDA DE DATOS O
  INFORMACIÓN DE CUALQUIER TIPO, (V) LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, BUENA VOLUNTAD, USO, DATOS U OTRAS PÉRDIDAS
  INTANGIBLES (INCLUSO SI A LINCOLN SE LE HA ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS), (VI) LA
  RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES O (VII) LA RESPONSABILIDAD ANTE TERCEROS".

<u>Italia</u>: Al aceptar este EULA, el Usuario Autorizado reconoce y acepta expresamente las disposiciones establecidas en las siguientes Secciones, que constituirían cláusulas vejatorias ("Clausole navigateatorie") de conformidad con el Artículo 1341 del Código Civil italiano:

- 1.c "Condiciones Generales: Entorno del Usuario Autorizado", 8 "Garantía Limitada", 8 "Exención de Responsabilidad", 9 "Máximo de Responsabilidad y Limitación de Responsabilidad", 23 "Fuerza Mayor" Limitación de Responsabilidad";
- 2.a "Plazo y Terminación Plazo": Renovación tácita;
- 2.a "Plazo y Terminación Terminación": Terminación; y
- 18 "Ley Aplicable", 22 "Resolución de Disputas" Ley aplicable y jurisdicción;

<u>Noruega</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que se agregue la siguiente oración al final de la Sección 10.a "Limitación de Responsabilidad": "No se aplicará la limitación de responsabilidad por actos causados por negligencia grave o mala conducta intencional de Lincoln".

<u>Polonia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

a. La sección 2.a "Plazo" se sustituirá por la siguiente cláusula: "Este EULA entrará en vigor a partir de la aceptación del mismo por el Usuario Autorizado y permanecerá vigente por un período de tiempo indefinido, a menos que el EULA se termine antes según lo permitido por este EULA"



- b. La sección 7.a "Restricción de Uso" se reemplaza por la siguiente cláusula: "(i) comercializar, vender, distribuir, sublicenciar, usar, modificar, traducir, reproducir (con la excepción de la reproducción para fines de respaldo en la medida en que dicha actividad está expresamente permitida por la ley aplicable), crear trabajos derivados de, disponer, alquilar, arrendar o autorizar o permitir el acceso o uso de cualquier parte de la Aplicación con Licencia o la Base de Datos de la Aplicación, excepto según lo expresamente permitido en este EULA";
- c. En la Sección 10.a "Limitación de Responsabilidad", se agrega la siguiente oración al final de la disposición: "LAS LIMITACIONES ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE".

<u>Eslovaquia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. En la Sección 1.a "Condiciones Generales: Concesión de Licencia", se agrega la siguiente oración al final de la Sección: "Cuando no se especifica expresamente el método de uso de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación, la licencia se otorga para el uso necesario de la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación para lograr el propósito de este EULA".
- b. En la Sección 18 "Ley Aplicable", se agrega la siguiente oración al final de la Sección: "Debido al hecho de que la relación entre Lincoln y el Usuario Autorizado regida por este EULA es una relación B2B, las disposiciones sobre la protección del consumidor en la medida en que sean aplicables según la ley eslovaca no se aplican a este EULA".

España: Las Partes reconocen y acuerdan que la Sección 2.a "Plazo y Terminación - Terminación" será reemplazada por la siguiente disposición: "Terminación. Sin perjuicio de otros derechos, Lincoln puede terminar este EULA inmediatamente después de la entrega de un aviso de terminación por escrito al Usuario Autorizado si el Usuario Autorizado no cumple con los términos y condiciones de este EULA. Además, a menos que no esté permitido por la ley aplicable, Lincoln puede terminar este EULA inmediatamente después de la entrega de un aviso de terminación por escrito al Usuario Autorizado después de que se haya designado un receptor con respecto a la totalidad o una parte sustancial de los activos del Usuario Autorizado o de que se haya presentado una petición de declaración de quiebra o liquidación por parte de o contra el Usuario Autorizado, cuya petición no se desestime dentro de los sesenta (60) días siguientes a su iniciación. Además, Lincoln puede terminar este EULA, en su totalidad o en parte, por conveniencia, con o sin causa, durante el Plazo Inicial o cualquier Período de Renovación, dándole al Usuario Autorizado un aviso de terminación no menos de treinta (30) días antes de la fecha de efectividad de la terminación. En este último caso, el Usuario Autorizado tendrá derecho a una indemnización por los daños sufridos por terminación anticipada".

<u>Rusia</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. La siguiente oración se agrega al final de la Sección 1.a "Términos Generales: Concesión de Licencia": "La Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación son soluciones comerciales. Un Usuario Autorizado no debe usar la Aplicación con Licencia y la Base de Datos de la Aplicación para sus propias necesidades personales, familiares, domésticas y otras necesidades relacionadas con el consumidor".
- b. La siguiente oración se agrega al final de la Sección 10.a "Limitación de Responsabilidad": "La limitación de responsabilidad acordada en esta Sección 9 no se aplicará si esta responsabilidad surge de un incumplimiento intencional de las obligaciones cometido por Lincoln".

<u>Turquía</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que se agrega la siguiente oración al final de la Sección 28 "Renuncia/Cesión": "El Usuario Autorizado declara que todas las disposiciones de este EULA han sido leídas cuidadosamente y, por lo tanto, aceptadas en su totalidad tras una revisión detallada".

<u>Sudáfrica</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. En la Sección 1.c "Entorno del Usuario Autorizado", las palabras "sujeto a la ley aplicable" se agregan antes de las palabras "Lincoln no es responsable de";
- b. En la Sección 10.a "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD", se añaden las palabras "o delito" después de la palabra "agravio".
- c. En la Sección 10.a "LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD", las palabras "pero sujeto a la ley aplicable" se agregan después de las palabras "sin perjuicio de cualquier disposición en contrario contenida en este EULA" y las palabras "o delito" se agregan después de la palabra "agravio".



d. En la Sección 28 "RENUNCIA/CESIÓN", las siguientes oraciones sustituyen a la segunda y tercera: "Este EULA (y los derechos y obligaciones del Usuario Autorizado en ello) no puede ser asignado, cedido ni delegado por el Usuario Autorizado sin el consentimiento previo por escrito de Lincoln. Este EULA (y los derechos y obligaciones de Lincoln en el mismo) puede ser asignado, cedido o delegado por Lincoln, mediante la operación de la ley o de otra manera, sin el consentimiento o aprobación del Usuario Autorizado o cualquier otra persona, firma o entidad".

<u>Emiratos Árabes Unidos</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. La siguiente oración se agrega al final de la Sección 2 "Plazo y Terminación": "El Usuario Autorizado no tendrá derecho y por el presente renuncia a cualquier derecho a compensación alguna por el vencimiento o terminación de este EULA de acuerdo con sus términos. El vencimiento o la terminación de este EULA de acuerdo con sus términos ocurrirán automáticamente y no requerirán una orden judicial o procedimiento judicial ni ninguna otra acción de Lincoln, el Usuario Autorizado o cualquier otra parte".
- b. La sección 18 "Ley Aplicable" se elimina en su totalidad y debe leer: "19. N/A".
- c. La sección 22" Resolución de Disputas" de este EULA será reemplazada por la siguiente disposición:
  - "22 "Resolución de Disputas". Las partes intentarán resolver cualquier reclamo o controversia que surja de este EULA mediante consultas y negociaciones de buena fe en un espíritu de cooperación mutua. Si esos intentos fallan, la disputa será mediada por un mediador mutuamente aceptado que será elegido por las partes dentro del plazo de cuarenta y cinco (45) días posteriores a la notificación por escrito de cualquiera de las partes a la otra para solicitar la mediación. Ninguna parte puede negar injustificadamente su consentimiento a la selección de un mediador. Las partes compartirán equitativamente el costo de la mediación. De mutuo acuerdo, las partes pueden posponer la mediación hasta que se haya completado algún descubrimiento específico, pero limitado sobre la disputa. Las partes también pueden acordar reemplazar la mediación con alguna otra forma de resolución alternativa de disputas. Cualquier disputa que no pueda ser resuelta por las partes mediante la negociación, mediación u otra forma de resolución alternativa de disputas acordada dentro del plazo de ciento veinte (120) días posteriores a la fecha de la demanda inicial por una de las partes será referida y finalmente resuelta mediante arbitraje bajo las Reglas de Arbitraje del Centro de Arbitraje DIFC-LCIA, las cuales se consideran incorporadas por referencia en esta sección. El idioma que se utilizará en el arbitraje será el inglés. En cualquier arbitraje iniciado de conformidad con esta sección, el número de árbitros será uno y la sede, o lugar legal, del arbitraje será el Dubai International Financial Centre, Dubái, Emiratos Árabes Unidos. La ley que rige este EULA será la ley sustantiva del Estado de Ohio, Estados Unidos de América. La Convención de las Naciones Unidas sobre Contratos de Compraventa Internacional de Mercaderías no se aplicará a este EULA".

<u>Taiwán</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que la siguiente oración se agrega al final de la Sección 10.a "Limitación de Responsabilidad": "Dicha limitación no se aplica a las responsabilidades causadas por negligencia grave o mala conducta intencional".

<u>Reino Unido</u>: Las Partes reconocen y acuerdan que los siguientes cambios al EULA se aplicarán con respecto a las disposiciones específicas del EULA que se identifican a continuación:

- a. En la Sección 2.a "Terminación", las palabras "o un administrador" se agregarán después de "un receptor" y las palabras "o Usuario Autorizado" se agregarán después de "activos del Usuario Autorizado";
- b. La Sección 8 " Garantía Limitada" se aplicará a los términos, así como a las garantías y condiciones, y se aplicará en la medida permitida por la ley;
- c. La Sección 8 "Exención de Responsabilidad" se aplicará a los términos, así como a las garantías y condiciones, y se excluirá cualquier término implícito de calidad satisfactoria;
- d. La Sección 8 se aplicará en la medida permitida por la ley;
- e. La sección 9 se sustituye por la siguiente:

# "MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD Y LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD

a. MÁXIMO DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, PERO SUJETO A LA SECCIÓN 9(c), EN NINGÚN CASO LA RESPONSABILIDAD TOTAL DE LINCOLN SURGIDA EN RELACIÓN CON ESTE ACUERDO O EN VIRTUD DE ESTE ACUERDO (YA SEA BAJO LAS TEORÍAS DE INCUMPLIMIENTO DE CONTRATO, AGRAVIO, TERGIVERSACIÓN, FRAUDE, GARANTÍA, NEGLIGENCIA, RESPONSABILIDAD ESTRICTA O CUALQUIER OTRA TEORÍA DE LEY) EXCEDERÁ: (I) LA MAYOR DE LAS TARIFAS TOTALES EFECTIVAMENTE PAGADAS A LINCOLN POR EL USUARIO AUTORIZADO SEGÚN ESTE ACUERDO; O (II) USDS.00. LAS LIMITACIONES, EXCLUSIONES Y EXENCIONES DE



- RESPONSABILIDAD ANTERIORES SE APLICARÁN EN LA MÁXIMA MEDIDA PERMITIDA POR LA LEY APLICABLE, INCLUSO SI CUALQUIER RECURSO FALLA SU PROPÓSITO ESENCIAL.
- b. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD. SIN PERJUICIO DE NINGUNA DISPOSICIÓN EN CONTRARIO CONTENIDA EN ESTE EULA, PERO SUJETO A LA SECCIÓN 9(c), NI LINCOLN NI NINGUNO DE SUS FUNCIONARIOS, DIRECTORES, EMPLEADOS, AGENTES O REPRESENTANTES SERÁN, BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA, RESPONSABLES ANTE EL USUARIO AUTORIZADO O CUALQUIER OTRA PERSONA, FIRMA O ENTIDAD (YA SEA EN UNA ACCIÓN DERIVADA DE CONTRATO, AGRAVIO INCLUYENDO NEGLIGENCIA, U OTRA TEORÍA LEGAL) POR (A) DAÑOS ESPECIALES, INCIDENTALES, CONSECUENTES, EJEMPLARES U OTROS RESULTADO DEL ACCESO O USO DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE LA APLICACIÓN, O CAUSADOS DE OTRA FORMA, O POR (B) DAÑOS QUE SURJAN DE (I) INFORMACIÓN O DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (II) LA DEPENDENCIA DE CUALQUIER PERSONA EN LA INFORMACIÓN O LOS DATOS OBTENIDOS DE O A TRAVÉS DEL SITIO WEB DEL LICENCIANTE, LA APLICACIÓN CON LICENCIA O LA BASE DE DATOS DE APLICACIÓN, (III) LA TRANSMISIÓN O ELIMINACIÓN DE VIRUS O PÉRDIDA DE ARCHIVOS O CORREO ELECTRÓNICO, (IV) LA PÉRDIDA DE DATOS O INFORMACIÓN DE CUALQUIER TIPO, (V) LA PÉRDIDA DE BENEFICIOS, BUENA VOLUNTAD, USO, DATOS U OTRAS PÉRDIDAS INTANGIBLES (INCLUSO SI A LINCOLN SE LE HA ADVERTIDO DE LA POSIBILIDAD DE DICHOS DAÑOS), (V) LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES O (VII) LA RESPONSABILIDAD ANTE TERCEROS (EN CADA CASO EN (A) YA SEA DIRECTO O INDIRECTO).
- c. Nada en este EULA limitará ni excluirá la responsabilidad por lesiones personales o muerte causadas por negligencia, por fraude o tergiversación fraudulenta o cuando la ley no permita la limitación o exclusión".
- f. La Sección 11 se aplicará en la medida permitida por la ley.